



УБОГРАДУ 15. Новембра 1856.

# ШУМАДИНКА,

ЛИСТЬ ЗА

## КНИЖЕВНОСТЬ, ЗАБАВУ И НОВОСТИ.

Учредникъ и издаватель Любомиръ Н. Ненадовицъ.

ТЕЧ. V. Овай листъ излази у Вторникъ и Четвртакъ на по табака, а у Суботу на табаку. Цѣна му је за три мѣс. 5, а за пола године 10. цванц. За огласе плаћа се одъ врсте 5 крајц. за трипунт. № 117.

### Ликови изъ дружественогъ живота.

(Свршетакъ)

Сутраданъ у два сата после подне пріјави мой вратарь маркиза одъ П. Нѣгово породично име бываše єдно одъ најстариј у цѣлой Француској. Ђедна актерка са шальивогъ позоришта францускогъ, приповедала ми в несташне и ветренячке догађаје изъ живота єдногъ врло допадљивогъ дворскогъ пажа при двору краљице Marie Антоанете (супруге Лудвика XVI. коя је заједно съ њимъ у време прве француске револуције погубљена), и име овога пажа сасвимъ се слагало са именомъ оногъ лица са излизанимъ капутомъ и плаветномъ марамомъ. За мене бываше врло занимљиво, упознати се съ човекомъ изъ тако чудноваты и давно протекши времена. Маркизъ јуће у собу, почемъ је најпре свой сигавый горниј капутъ у предсобију оставио. Ђеданъ изношеный већији капутъ, коме се свакиј коначъ изброяти могао, покриваше горњу част нѣговогъ тѣла. Но ипакъ марамъ призвати, да нисамъ никадъ у животу моме видиа, да когодъ такове харьине са толикимъ поносомъ и господскимъ држанјемъ чоси. Онъ бываше доиста царъ у простијакомъ одѣлу.

Вы сте дакле были међу дворскимъ служитељима краљице Антоанете? запитаи я маркиза је највећомъ штедњомъ.

„На служби.“

„Дакле вы сте отмишарски одвели господичну Ланжъ?“

„Ако се неварамъ, јесамъ.“

„Вы сте дакле были и једанъ одъ првыхъ любимаца лакомыслене Мезере-е?“

„Могуће.“

„Вы сте ранили у двобою графа одъ Ст. П. збогъ једне певачице изъ опере?“

„Я самъ то већи био сасвимъ заборавио, и благодаримъ вамъ, што ме подсећате на давнаши догађаје.“

„Вы сте такође были пріјатељ и обожатель господичне Констань?“

„То је истина цѣла, и я се тиме поносимъ.“

„Па то смо мы, маркизу, стари познаници!“ викнемъ ја шальиво и разположено. „Мы смо имали једне исте пріјатељи, и я самъ врло често чула причати о духу, даровитости, племенитости, пріјатности у обхођеню и вкусу маркиза одъ Пр., „последњегъ Римлянина.“

„Последњегъ Римлянина!“ пресече ми маркизъ шальивимъ гласомъ рѣчъ, и — „ово је све, што је одъ њега јоштостало!“ припада онъ, баџивши подсмевателанъ погледъ на нѣгово изношено и половно одѣло. „Међутимъ, я самъ вамъ обећао, да ћу вамъ испричати пољесть мора излизаногъ капута. Чуйте ме дакле, господична!“

„Я самъ велика богатства наслѣдјо. Већ у двадесетој години сматрали су ме као човека одъ избраногъ вкуса и моде. У некимъ извѣстнимъ редовима дружства мѣри се обично вредность човека по његовoj кеси.

У револуцији била су и моя добра узапаћена. После рестаурације (повратка краљевскогъ дома у Француску) повратили су се и сви изгнани племићи у Француску, где самъ я мой старыј раскошниј начинъ живота опеть наставио. Повратакъ мой поздравили су стари мои познаници и пріјатељи съ радостнимъ усмилкомъ. Но я самъ у изгнанству научио люде болъ познавати, и научио самъ правилје о њима судити. Наскоро се я увѣримъ, да пріјатељи мои око мене обилазе јединствено збогъ увеселенja, а мое любезнице да су се вѣйле око мене само збогъ користї, кое имъ је мое богатство и раскошество доносило. Само онай, кои никадъ ништа нема, быва любљиј јединствено себе самога ради. Крозъ много година тражио самъ некористолюбиву наклоност. Сви, кои су ме у кући мојој потраживали, кои су ми врата обијали, чинили су то само збогъ тога, што су знали, да самъ богатъ, и што су мислили, да имамъ великиј упливъ. Колико самъ годъ людји обвезао и усеребрио, съ толико самъ лица умложио број неблагодарни. Ако самъ гдећи излазио у шетњу, онда су отимице тражили прилику, да се самонъ нађу; сваки се држао за срећногъ, ићи самонъ подъ руку, да га светъ види, како га је удостојавамъ мого дружства. Куда самъ годъ ишао, свудај самъ чуо ка-



ко наводе мое рѣчи и шале; мое мањије бываше законъ, моя рѣчь пресуда; я самъ быо непогрѣшанъ, јеръ новацъ има свакадъ право.

Овай положај постао ми є мало помало несно-  
снимъ. Улице и дружтвени салони огадили су ми се. Я самъ  
осећао, да є већъ крайња доба, започети другачија живо-  
тъ, живогъ за мене самога и са самимъ собомъ. По-  
знатаванъ самогъ себе много више вреди, него што люди  
обично мысле, а у моме досаданјемъ кругу висамъ ви-  
кадъ до тога долазио, да на мене самога помислимъ, и  
да испытамъ и упознамъ вредностъ мое личности. Я  
покушамъ, да се одтргнемъ изъ вртлога окружаваюћи  
ме пријателя. Узалудъ! Они су ме еднако гонили и тра-  
жили, и я самъ увидио, да богатомъ и издашномъ чове-  
ку не иде тако лако, одтргнути се одъ притворне люба-  
ви и пријатељства оны, кои су крозъ 20 година дълги  
нѣгово изобилје и раскошество. Све ово нагона ме па-  
лукавство. Я одпустимъ мое служитеља изъ службе, о-  
тидемъ съ мои добара, продамъ мою палату, узмемъ је-  
дину намѣштену собу подъ кирпо у улици „Ришлѣ“, а о-  
бучемъ овай излизанији капутъ, у комъ ме сада видите.

Моя лукава превара савршено испадне за рукомъ.  
Наскоро є савъ свѣтъ веровао, да самъ я сво иманѣз-  
губио. Сви мои пријатељи, па и они, кои су ми по ви-  
димоме были найприни и найвѣрни, оставе ме, и мои  
клиенти (питомци) одреку се мое протекције (заштите) —  
кому же просијакъ што помоћи?

Око мене постала є безкрайна празнина, и текъ у  
овой празници почeo самъ я осећати подпуну вредностъ  
мое слободе. Овай простий и независимый животъ, не-  
бы я садъ за Богъ зна кое благо овога света жертво-  
вао."

Маркизъ ућути за неколико тренутака. После о-  
вогъ краткогъ ћутава настави онъ даљ:

„Гласъ о мојој сиротини тако се јако распрострео,  
да садъ већ нико на свету о томе ни найманѣ не сум-  
нија. Я то обште мињије обраћамъ на моју ползу, и по-  
чемъ я имамъ једну стварь, које се никда нећу одрећи, то  
јесте, једна кола, то се я могу угодно и непознатъ кре-  
тати у кругу и на очима мои некадашни пријатељи и дру-  
гова. Они држе моя кола за најмина кола, — као да бы  
когодъ хтео дати што подъ кирпо ономъ, који не бы и-  
мао одкуда платити!"

То є повѣсть мога излизаногъ капута, избавителя  
моје слободе. Премда ми онъ врло често ясне доказе-  
дае, да пријатељству людји нетреба сувише велико по-  
вѣрење покланати, то око вијакъ утврђује у мени увѣре-  
ње, да на свету јошти има срца, на којимъ саучастје я  
стално зидати могу. Я имамъ два постоянна и вѣрна  
пријатеља и једногъ братанца, који ме вѣжно люби. Ова  
три лица тѣшије ме за веблагодарностъ людји; она су  
срцу моме довольна и помажу ми да последиј дане мое  
старости како тако проведемъ. Иако кадикадъ имамъ сре-  
ћу, наји на благонаклонъ погледъ, на пријатељско о-  
смејавање, на саучастни и искренји поздравъ и на бла-  
гу руку помоћи, која ми у омнибусу б суја пружа, он-  
да погледамъ на мой излизанији капутъ, и рекнемъ дубо-  
ко тронута: „Ово се чини ради самога мене."

Господична Мареј завршује свою приповѣдку сље-  
дујућимъ рѣчима:

„Маркизъ одъ Пр. бываше човекъ даровитъ, и нѣ-  
говъ начинъ обхођења био є врло пријатанъ, осебито за  
онога који є као на пр. я, имао задатакъ, испитати срца  
людске (т. є. што као позориштвима мора тежити, да про-  
никне у дубљину душе людске, да испита страсти, по-  
крате и карактере). Мы смо онога дана јошти задугу-  
дивили, и кадъ смо се разстали, онда смо обое могли  
казати, да смо брой правы наши пријатељи прiumложили.

## С Т Р А Н Е Н О В О С Т И.

### Источна Индија.

Еданъ изванредный додатакъ листа „Бомбай-Газета“  
доноси намъ о експедицији индіјско-енглеской у персий-  
скій морскій заливъ слѣдуюће важне поєдиноћи, ако се  
сирће обистине:

„Одѣлена војске, која ће у овой експедицији уча-  
ствовати, последњи су дана сасвимъ опремљена, и го-  
това су свакиј часъ за полазакъ. Вojници се радује  
предстојије војни у ладно доба године, и плаите же-  
љомъ, да иду у бой. Садъ башъ добили смо извѣстје,  
да ће се контингентъ бомбайскогъ президента умло-  
жити одъ 5000 на 15.000 момака. Гласа се, да є ово кре-  
танје војске учивио усљедъ заповѣстїј, које є правитель-  
ство бомбайско добило телеграфскимъ путемъ одъ лорда  
Канинга, а овай є последњомъ поштомъ добио одъ каби-  
нета енглескогъ у Лондону налогъ, да се војни походъ  
безъ одлагања предузме. Исто є тако сва прилика, да є ону-

депешу, која садржава у себи објаву рата Персіји, послала  
енглески посланикъ у Цариграду, коме надлежи. Само  
є то чудновато, што піе и бомбайскомъ правительству  
послати еданъ дупликатъ ове објаве рата

### Политички Прегледъ.

У Бечу 8. Новембра.

У последње време разрубиле су енглеске новине  
по цјломъ свету, како є опетъ повраћено добро спо-  
разумљенъ између западни сила и како є савезъ између  
Енглеске и Француске чаково стално утврђенъ. Но ови  
гласови као да неће да се обистине, и као да се одъ  
дана на данъ све већма распадају.

Руска политика корача тихо, али у толико извѣстње-  
къ нїной предпостављеной цјели. Раздоръ између Енгле-  
ске и Француске постаје одъ дана на данъ све извѣст-  
нији. „Конституционель“ одговара данаљ уједномъ чланку,  
која се полузванични значај недаје крити, на еданъ



чланакъ „Морнинг-поста“, кој подмеће Француской на-  
мјеру, да ће у интересу рускомъ Персіји на руку да и-  
де. Овай чланакъ „Конституционела доказује на жалостъ,  
да „Морнинг-постъ“ готово право има.“ „Конституционель“  
потврђује своимъ члакомъ, да ће Француска у  
персийской размирици подъ видомъ посредована уде-  
сти политику свою на користь Персіје противъ Енглеске.  
Персийский посланикъ Ферук-Канъ быће при свемъ  
томъ, што с Енглеска са Францускомъ у савезу, у ти-  
лјарима сасвимъ пріјатељски примљенъ.

На разнешене о болградскомъ пытаню гласове, по  
којма Русія је изјвила, да ће попустити, и који су већъ  
поречени, одговорила је Енглеска, да се ова тимъ по-  
ступкомъ Русіје јоштъ никако неналази побуђеномъ,  
повући своју флоту са црнога мора. Ако бы се ова  
јоштъ кепотврђена вѣсть обистинила, онда нема сумња  
да ће ово савезъ француско-енглеский, кој је приликомъ  
веапольскогъ пытания већъ яко усколебање, изъ темеља  
раздрмати.

Вѣсти, кое су изъ Цариграда преко Марселя при-  
спѣле, итако явљају о једној завади између Руса и Ен-  
глеса, коя јоштъ вайозбильне послѣдице имати  
може.

По једномъ паризкомъ допису у „Журналу де Женевъ“  
постоји и у невишательскомъ пытавю (то је у распри  
између краљаца и републиканаца) несагласностъ из-  
међу Француске и Енглеске; Енглеска сирѣчъ приступи-  
ла је на страну Швайцерске, Француский кабинетъ па-  
противъ сматра ово пытавѣ сасвимъ съ оне гледоточке,  
съ кое је сматра и Прайска (противникъ Швайцерске у  
овомъ пытавю).

Изъ свега овога види се, да је готово у свима са-  
даньимъ политичкимъ распрама и пытавияма француска  
политика противна енглескай. Овоме станој стварији и-  
ма се приписати, што данашњији (одъ 8. Новем.) број  
„Морнинг-поста“ завршије једанъ чланакъ, у комъ овь  
живымъ бояма представља руску тактику и силетке по-  
ради разкидана постоећи савеза, и дизана буне, са сље-  
дујућомъ на цара Наполеона управљеномъ озбиљномъ  
опоменомъ и претњомъ, наговѣшћавајући судбину пре-  
ћашњи владаоца француски, који су тежили за саве-  
зомъ рускимъ.

„Последни година владања Лудвига XVIII“. вели  
Морнинг.-пост“, „кадъ је овай иначе оштроумнији краљ  
већъ и тѣломъ и душомъ ослабио, навела га је Русіја, да  
нападне на Шпаніју. После једне године дана сурвао се  
овай превареный владаоцъ у гробъ. Да је Карлъ X. по-  
слушао савјете, кое је Талѣранъ Лудвигу XVIII, а до-  
нчије и грађанскомъ краљу Луй-Филипу давао, т. је, да по-  
тражије енглеско пріјатељство и савезъ, и да у томъ  
сталану остане, онда бы старја бурбонска краљевска  
лоза и садъ јоштъ на престолу мирно владала. Но  
Карлъ X. избрао је за министра рускогъ пріјатеља По-  
линника, кој је своимъ сплеткама и угњетавањимъ наву-  
као на себе иржњу народа и раздражио га па побуну. Па  
и Луй-Филипъ зацјло не бы умръо у прогванству, да је  
послушао савјете Талѣрана и да је остао вѣранъ савезу  
енглескомъ! (Изъ „Ост-дайче поста.“)

А и „Преса“ намъ пише о саданьимъ политичкомъ  
одношеној између великихъ сила подъ 10. Новембра слѣ-  
дујуће:

„Кој је мыслю, да је магновена тишина последњи  
дана произвела какву промјену у политичкимъ сношени-  
ма, тај се лото преварјо. Ствари стое јоштъ једнако  
при староме, и раздоръ је и несагласије између францускогъ  
и енглескогъ кабинета; напротивъ политика тилѣрискогъ  
и петробуржскогъ кабинета постаје одъ дана на данъ све  
приснїја. При свемъ томъ, што су противни гласови раз-  
вешени были, остаће ипакъ графъ Мори у Петробургу,  
као годъ што ће и Валевскиј остати на челу правитель-  
ства. Русіја никако неодступа одъ зактевана, да се са-  
зове конгресъ у Паризу, а Француска упытала је веда-  
вно у Цариграду једномъ Решид-паша одъ францускогъ  
посланика Тувенела поднешеномъ потомъ, шта ли пор-  
та намѣрава чинити, да издѣйствује повлаченї аустриј-  
ске војске изъ подунавска кнїжества и енглеске флоте  
са црнога мора.

Решид-паша ње на ову поту јоштъ ништа одговорјо,  
но опоменимо се на озбиљно положење неколико дана  
пре падења Али-пашиногъ, и онда ћемо видити, да је да-  
нашије положење јоштъ много озбиљније. Съ друге стра-  
не Енглеска и Аустрија немисле никакманъ одступити одъ  
своје саданьје подударајуће се политици. Ове сице неће  
да знаду ништа о конгресу, нити ће да повуку војску  
и флоту изъ Туреке, докодъ Русіја Болградъ просто не  
уступи.

По „Ендепандансу“ потврђује се, да француско пра-  
витељство у свима пытавијама, коя се Персіје тичу, неће  
да попусти жељама енглескимъ. Персийский посланикъ  
Ферук-Канъ доћи ће у Француску и быће у тилѣрима  
пріјатељски примљенъ.

Лордъ Стратфордъ, енглескиј посланикъ у Царигра-  
ду, сматра овай долазакъ персийскогъ посланика у Па-  
ризъ као некиј личнији свой губитакъ. Говори се си-  
рѣчъ, да је онъ лорду Палмерстону обећао, да ће стати  
на путу одлазку Ферук-Кана у Паризъ. Енглесчіј је каб-  
инетъ францускоме, као што „Конституционель“ вели,  
предложио, да не прима персийскогъ посланика, но ово  
е зактеванје Енглеза просто одбјено.

## ТЕЛЕГРАФСКЕ ДЕПЕШЕ.

У Паризу 10. Новембра.

„Монитеру“ явљају изъ Цариграда подъ 8. ов. м.  
слѣдујуће: Промена у министерству коначно је решена.  
Али-паша постављенъ је за министра иностране дѣла,  
Риза-паша за ратногъ министра, а Муста-паша за мини-  
стра безъ портфеля.

Као што „Пей“ явља, маркизъ Антонини, посланикъ  
веапольскогъ при францускомъ двору, добио је свое па-  
сопче.

У Паризу 9. Новембра.

„Монитеръ“ явља, да ће се излогъ радиости за  
1857. годину 13. марта отворити.

Престолонаслѣдникъ Тосканскіј одпутовао је 7. ов.  
м. у Дрезденъ ради женидбе са Саксонскомъ прінца-  
земљомъ.



**У Цариграду 2. Новембра.**

У Пере изгорело је 700 кућа, и тимъ начиномъ 1000 фамилија остало је безъ крова.

**У Атини 4. Новембра.**

Камере свршиле су своя засједања, и сазваћеду се после шестъ недеља. — Краљ ће јоштъ дошао.

— „Триестеръ цайтунг“ јављају изъ Атине одъ 2. октобра да ће западне војске онда Грчку оставити, кадъ краљ дошао буде.

**У Родосу 31. Октобра.**

Громъ ударјо је у овдашњу барутану, и тимъ начиномъ запалило се преко 132.000 ока барута, којомъ приликомъ једна частъ вароши страшно је оштећена и порушена.

## О Г Л А С И.

**2—3)** Ради исплате дугова Крсту Радишићу рабацје изъ Шабца, у добара извршиће се на мјесту у овдашњој вароши путемъ явне тридневно 3. 4. и 5. наступајућегъ месеца Декембра тек. г. прописно држати се имаюће лицитације, и ова добра уступити оному, који за такова на трећој и последњој лицитацији найвећу цјену обећа и готове новце одма положи.

Продају исты добара и дане држати се имаюће сврј тога лицитације настојећимъ Началничество Окружја Шабачкогъ доставља до обштегъ знања цјломъ жительству нашегъ отечества съ тимъ, да свакій, који бы воли има иста добра купити, у одређене дане овде у Шабцу буде, и прилицији присуствује.

**№ 6953.** Издано одъ стране Началничства Окр. Шабачкогъ. 1. Нојембра 1856. у Шабцу.

Подписаный овимъ објављује почитаемомъ публикуму, да је готовъ децу приватно обучавати на немачкомъ ѕизику у свима нужнимъ наукама.

**В. Б. ВИКТОРЪ**

Учитель Евангеличке Обштинске школе.

**№ 5800.** Издано одъ стране Началничства Окр. Шабачкогъ. 1. Нојембра 1856. у Шабцу.

(1—3) По рѣшенію Судейскомъ има се плацъ и на њему постојаћа одъ древеногъ материјала кућа поч. Митра Максимовића бывшегъ жителя овдашњегъ продати, и новци одтуда добијени у масу истогъ покойника унети. Плацъ овай съ лица ширине има 7

међу тако зване камене ћуприје и споменика, до тоскине воденице лежећа меана са двема собама, једнимъ амуромъ, фуруномъ за печење леба, боје пакъ сирће и плацъ и кућа подрумомъ, аромъ и једномъ баштомъ

**У Генови 7. Новембра.**

Краљица Христина на путу свомъ за у римъ дошла овде изъ Марселя и таки путъ свой одивде далъ продолжила.

— Руска фрегата „Орловъ“ однела је велику кнажину Јелену у Ницу.

**У Паризу 9. Новембра.**

„Пей“-у јављају изъ Цариграда, да је онай озбиљнији догађај, који се кодъ Еникала догодио, што су сирће Рузи са града изъ топова пуцали на једну енглеску убийну шайку, на сасвимъ миранъ начинъ разправљену у слѣдъ узаймынаго изјасненага. Бутенѣва, рускогъ посланика у Цариграду, и лорда Стратфорда, енглескогъ посланика.

одъ 4 плуга земља, и у којој и буварјима, за продају је изъ слободне руке. Који има волју купити је, нека се подгубе ради обрати на г. Голуба Петровића пензионираногъ Совјетника на теразијама.

### ЈАВНА БЛАГОДАРНОСТЬ.

Предсједатељ ововарошкогъ Примирителногъ Суда Г. Стефанъ Стефановић, ревијуји вери и закону, изволио је мени долеподписаномъ, као надлежномъ пароху, једанъ врло лепији Епитрахиль у вредности одъ 5. # цес. поклонити. На овако изредномъ дарку и богоугодномъ дјелу овимъ јавну благодарност поменутомъ Господину изјављујемъ, и одъ свега срца желимъ, да Богъ љему и његовoj фамилији свој благословъ изашаљи и свако добро пода.

**У Јагодини 10. Новембра 1856.**

**АТАНАСИЈ ПОПОВИЋ**

Парохъ Јагодинскиј.

(2—3) Подписаный узима честь објавити почитаемомъ публикуму, да је чишћен џека изучио и у стану је сваку флеку на свако задовољство, било на црнији било на белимъ вуненимъ аљинама и стварима, као баядерима и шаловима изчистити, и прима сваку наручбину мушки аљина за радъ, и готовъ је што је брже могуће израдити.

**У Београду 12. Новембра 1856.**

**ЈОВАНЪ БЛАЖИЋ**  
шнайдеръ у гл. чаршији надъ трговиномъ г. Гаврила Вуковића  
Кодъ Сунца.

